

TAC

TACTICAL ASSAULT COMMANDER
FOUR

Instruction Manual / Mode d'emploi / Bedienungsanleitung
/ Manuale di istruzioni / Manual de instrucciones

Thank you for purchasing this product. Before using this product please read the instructions carefully. After reading the instruction manual, please keep it for reference.

/ Merci d'avoir acheté ce produit. Veuillez lire attentivement les instructions avant de l'utiliser.

Après avoir lu le feuillet d'instructions, veuillez le conserver à disposition..

/ Vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben. Bevor Sie dieses Produkt verwenden, lesen Sie bitte die Kurzanleitung sorgfältig durch. Heben Sie die Kurzanleitung zu Ihrer Information auf.

/ Grazie per aver scelto questo prodotto. Prima di utilizzare questo prodotto, leggere attentamente le istruzioni. Una volta lette le istruzioni, conservarle per riferimenti futuri.

/ Gracias por comprar este producto. Antes de utilizarlo, por favor, lee detenidamente estas instrucciones. Una vez estudiado el manual, consérvalo para futuras referencias.

■ Platform / Plateforme / Plattform / Piattaforma / Plataforma

EN PlayStation®4/PlayStation®3

Please note that the information provided is for the PlayStation®4 and PlayStation®3 systems.

Please refer to PlayStation®4 and PlayStation®3 system manuals for more information.

This product does not feature light bar, motion sensors, or force feedback.

FR PlayStation®4/PlayStation®3

Notez bien que les renseignements fournis sont pour PlayStation®4 et PlayStation®3.

Merci de vous référer au manuel de la PlayStation®3 pour plus d'information.

Ce produit ne dispose pas de barre lumineuse, détecteurs de mouvement, ou retour de force.

DE PlayStation®4/PlayStation®3

Bitte beachten Sie, dass sich die zur Verfügung gestellten Informationen auf die PlayStation 4 und PlayStation 3 beziehen.

Weitere Informationen finden Sie im Handbuch Ihrer PlayStation 3 resp. 4.

Dieses Produkt verfügt nicht über Lichtbalken, Bewegungssensoren oder Force-Feedback.

IT PlayStation®4/PlayStation®3

Si prega di notare che le informazioni fornite sono il PlayStation®4 e PlayStation®3 sistema.

Per maggiori informazioni, vedi manuale di istruzioni per l'uso della sistema PlayStation®3.

Questo prodotto non dispone di cuffie luce bar, sensori di movimento, per Force feedback.

ES PlayStation®4/PlayStation®3

Ten en cuenta que la información proporcionada se refiere a los sistemas PlayStation®4 y PlayStation®3.

Consulte el manual de la sistema PlayStation®3 si desea más información.

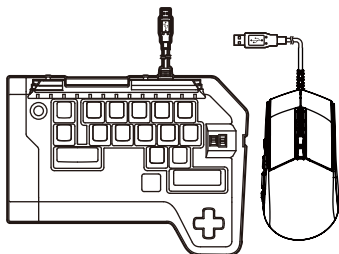
Este producto no dispone de light bar, sensores de movimiento, o Force Feedback.

Also compatible with PC* (Windows 10/8.1/8/7/Vista).

Spare PC USB port required / Port USB nécessaire / Freier USB-Anschluss benötigt / Porta USB / Puerto USB

*PC Compatibility not tested nor endorsed by Sony Interactive Entertainment Europe.

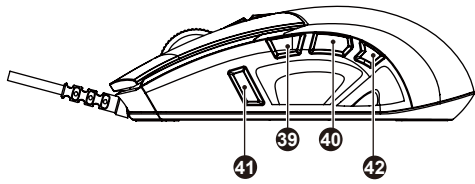
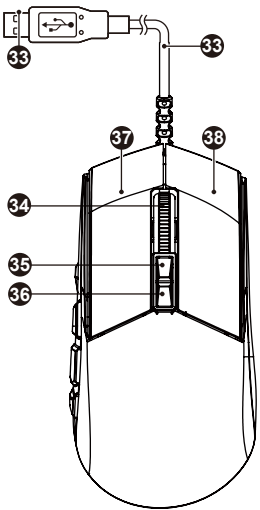
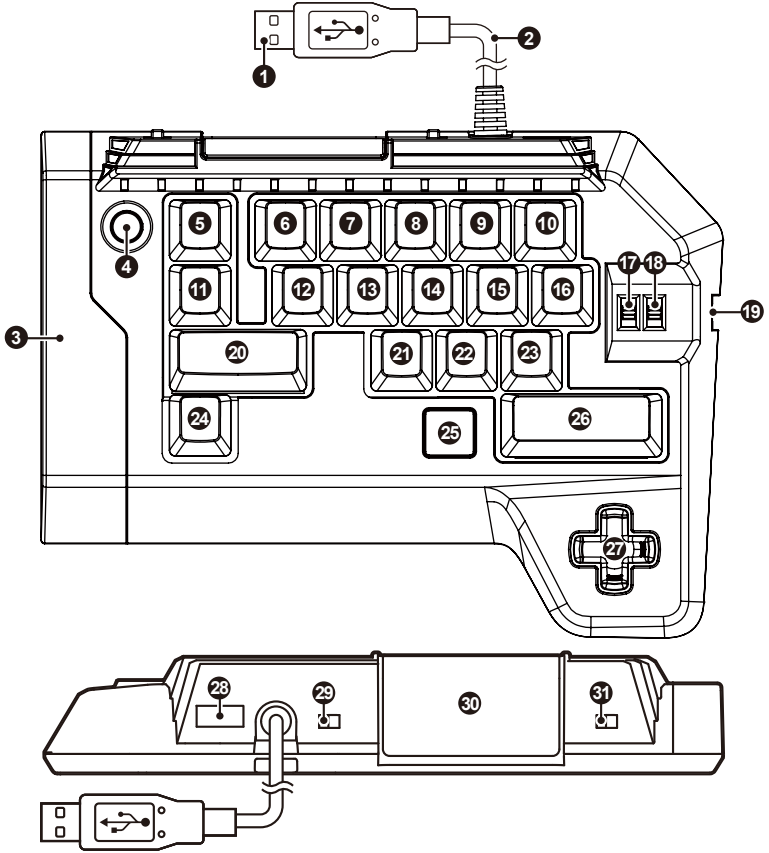
■ Includes / Inclus / Inklusive / Incluso / Contiene



Mouse & Keyboard Controller
/ Manette Souris & Clavier
/ Maus- & Tastatur-Controller
/ Mouse & Keyboard Controller
/ Controlador (teclado y ratón)



Instruction manual
/ Mode d'emploi
/ Bedienungsanleitung
/ Foglio di istruzioni
/ Manual de instrucciones



PlayStation®4 / PlayStation®3

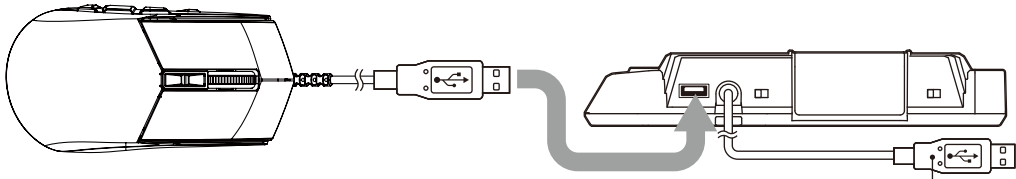
EN	1 Controller cable: 3.0m / 9.8ft	12 Left analog stick (←)	22 ○ button	32 Connector
	2 Connector	13 Left analog stick (↓)	23 R3 button	33 Mouse Cable
	3 Display Panel	14 Left analog stick (→)	24 ○ button	34 R3 button + Scroll Wheel
	4 PS button	15 Snipe button	25 Walk Button	35 Sensitivity Up
	5 OPTIONS button	16 PlayStation®4 : R1 button PlayStation®3 : R2 button	26 × button	36 Sensitivity Down
	6 △ button	17 Config Switch	27 Directional pad	37 PlayStation®4 : R2 button PlayStation®3 : R1 button
	7 Left analog stick (↑)	18 Profile Toggle Switch	28 USB port	38 PlayStation®4 : L2 button PlayStation®3 : L1 button
	8 PlayStation®4 : L1 button PlayStation®3 : L2 button	19 Extension port	29 DP/LS Toggle Switch	39 PlayStation®4 : L1 button PlayStation®3 : L2 button
	9 □ button	20 L3 button	30 Touch pad functionality	40 PlayStation®4 : R1 button PlayStation®3 : R2 button
	10 SHARE button	21 FN button	31 PS4™ / PS3™ System Toggle Switch	41 Snipe button
	11 Quick button			42 Quick button

FR	1 Câble de la manette	12 Pavé directionnel (←)	22 Touche ○	32 Connecteur
	2 Connecteur	13 Pavé directionnel (↓)	23 Touche R3	33 Câble Souris
	3 Panneau d’Affichage	14 Pavé directionnel (→)	24 Touche ○	34 Touche R3 + Molette
	4 Touche PS	15 Bouton Sniper	25 Bouton Marche	35 Augmenter la sensibilité
	5 Touche OPTIONS	16 PlayStation®4 : Touche R1 PlayStation®3 : Touche R2	26 Touche ×	36 Réduire la sensibilité
	6 Touche △	17 Interrupteur de configuration	27 Pad multidirectionnel	37 PlayStation®4 : Touche R2 PlayStation®3 : Touche R1
	7 Pavé directionnel (↑)	18 Interrupteur de profil	28 ports USB	38 PlayStation®4 : Touche L2 PlayStation®3 : Touche L1
	8 PlayStation®4 : Touche L1 PlayStation®3 : Touche L2	19 Port audio	29 Interrupteur DP / LS	39 PlayStation®4 : Touche L1 PlayStation®3 : Touche L2
	9 Touche □	20 Touche L3	30 Pavé tactile	40 PlayStation®4 : Touche R1 PlayStation®3 : Touche R2
	10 Touche SHARE	21 Touche FN	31 Interrupteur système PS3™ / PS4™	
	11 Bouton rapide			

DE	1 Kabel für die Steuerung	12 Linker Analog-Stick (←)	22 ○-Taste	32 Stecker
	2 Stecker	13 Linker Analog-Stick (↓)	23 R3-Taste	33 Mauskabel
	3 Anzeigefeld	14 Linker Analog-Stick (→)	24 ○-Taste	34 R3-Taste + Scrollrad
	4 PS-Taste	15 Snipe-Taste	25 Gehen-Tastef	35 Sensitivity Stage Up
	5 OPTIONS-Taste	16 PlayStation®4 : R1-Taste PlayStation®3 : R2-Taste	26 ×-Taste	36 Sensitivity Stage Down
	6 △-Taste	17 Schalter für Button-Konfiguration	27 Steuercross	37 PlayStation®4 : R2-Taste PlayStation®3 : R1-Taste
	7 Linker Analog-Stick (↑)	18 Profil-Schalter	28 USB Anschuesse	38 PlayStation®4 : L2-Taste PlayStation®3 : L1-Taste
	8 PlayStation®4 : L1-Taste PlayStation®3 : L2-Taste	19 Erweiterungsport	29 DP / LS Kippschalter	39 PlayStation®4 : L1-Taste PlayStation®3 : L2-Taste
	9 □-Taste	20 L3-Taste	30 Touchpad-Funktionalität	40 PlayStation®4 : R1-Taste PlayStation®3 : R2-Taste
	10 SHARE-Taste	21 FN-Taste	31 PS4™ / PS3™ System Schalter	41 Snipe-Taste
	11 Quick-Taste			42 Quick-Taste

IT	1 Cavo unità di comando	12 levetta sinistro (←)	22 Tasto ○	32 Connettore
	2 Connettore	13 levetta sinistro (↓)	23 Tasto R3	33 Cavo del mouse
	3 Pannello display	14 levetta sinistro (→)	24 Tasto ○	34 Tasto R3 + Scroll Wheel
	4 Tasto PS	15 Pulsante Snipe	25 Pulsante Cammina	35 Sensitivity Stage Up
	5 Tasto OPTIONS	16 PlayStation®4 : Tasto R1 PlayStation®3 : Tasto R2	26 Tasto ×	36 Sensitivity Stage Down
	6 Tasto △	17 Selettore per la configurazione del pulsante	27 Tasto direzionale	37 PlayStation®4 : Tasto R2 PlayStation®3 : Tasto R1
	7 levetta sinistro (↑)	18 Profilo interruttore	28 porte USB	38 PlayStation®4 : Tasto L2 PlayStation®3 : Tasto L1
	8 PlayStation®4 : Tasto L1 PlayStation®3 : Tasto L2	19 Porta estensione	29 Interruttore DP / LS Commuta	39 PlayStation®4 : Tasto L1 PlayStation®3 : Tasto L2
	9 Tasto □	20 Tasto L3	30 Funzionalità del Touchpad	40 PlayStation®4 : Tasto R1 PlayStation®3 : Tasto R2
	10 Tasto SHARE	21 Pulsante FN	31 PS3™ / PS4™ Toggle Switch sistema	41 Pulsante Snipe
	11 Tasto rapido			42 Tasto rapido

ES	1 Conector	12 Stick izquierdo (←)	22 Botón ○	32 Conector
	2 Cable del controlador	13 Stick izquierdo (↓)	23 Botón R3	33 Cable del ratón
	3 Panel de visualización	14 Stick izquierdo (→)	24 Botón ○	34 Botón R3 + Rueda de desplazamiento
	4 Botón PS	15 Botón Francotirador	25 Botón Caminar	35 Regulador de sensibilidad (+)
	5 Botón OPTIONS	16 PlayStation®4 : Botón R1 PlayStation®3 : Botón R2	26 Botón ×	36 Regulador de sensibilidad (-)
	6 Botón △	17 Interruptor de configuración de botones	27 Cruceta	37 PlayStation®4 : Botón R2 PlayStation®3 : Botón R1
	7 Stick izquierdo (↑)	18 Interruptor de perfil	28 Puerto USB	38 PlayStation®4 : Botón L2 PlayStation®3 : Botón L1
	8 PlayStation®4 : Botón L1 PlayStation®3 : Botón L2	19 Puerto de extensión	29 Interruptor DP / LS	39 PlayStation®4 : Botón L1 PlayStation®3 : Botón L2
	9 Botón □	20 Botón L3	30 Panel táctil	40 PlayStation®4 : Botón R1 PlayStation®3 : Botón R2
	10 Botón SHARE	21 Botón FN	31 Interruptor de sistema PS4™ / PS3™	41 Botón Francotirador
	11 Botón rápido			42 Botón rápido



To PlayStation®4 / PlayStation®3 USB Port / Port USB PlayStation®4 / PlayStation®3
 / Zum PlayStation®4 / PlayStation®3 USB-Port / PlayStation®4 / PlayStation®3 USB Port
 / Al puerto USB de la PlayStation®4 / PlayStation®3

- EN** 1. Insert the USB connector of the mouse into the USB port of the keyboard controller.
 In addition to the included mouse, other USB compliant mice may be used*.
 ※ Not compatible with all mice. *Compatibility not tested nor endorsed by Sony Interactive Entertainment Europe.
 2. Please insert the USB connector of the controller into the USB port of the PlayStation®4.
 ※ Please set the PS4™/PS3™ System Toggle Switch to the desired console before connecting the product.

- FR** 1. Insérez le connecteur USB de la souris dans le port USB du mini-clavier.
 En plus de la souris fournie, la plupart des souris conformes USB peuvent être utilisées.
 ※ Non compatible avec toutes les souris. * Compatibilité non-testée ni approuvée par Sony Interactive Entertainment Europe.
 2. Insérer le connecteur USB de la manette au port USB de la PlayStation®4.
 ※ Régler l'interrupteur système PS4™/PS3™ sur la console souhaitée avant de brancher le produit.

- DE** 1. Stecken Sie den USB-Stecker der Maus in den USB-Anschluss der Tastatur.
 Zusätzlich zu der mitgelieferten Maus, können andere USB-kompatible Mäuse verwendet werden.
 ※ Nicht kompatibel mit allen Mäusen. * Kompatibilität nicht geprüft, noch von Sony Interactive Entertainment Europe unterstützt.
 2. Stecken Sie den USB-Stecker des Controllers in den USB-Anschluss der PlayStation 4.
 ※ Bitte wählen sie das entsprechende System am Controller, bevor Sie das Produkt mit der PS4/PS3 verbinden.

- IT** 1. Inserire il connettore USB del mouse alla porta USB del controller tastiera.
 Oltre al mouse inclusi, può essere utilizzato topi conformi altro USB.
 ※ Non è compatibile con tutti i mouse. * La compatibilità non testato né approvato da Sony Interactive Entertainment Europe.
 2. Si prega di inserire la presa USB del controller nella porta USB della PlayStation®4.
 ※ Si prega di impostare la PS4™ / PS3™-System Toggle Switch alla console desiderata prima di collegare il prodotto.

- ES** 1. Inserta el conector USB del ratón en el puerto USB del teclado.
 Además del ratón incluido, se pueden utilizar otros ratones USB compatibles.
 * No es compatible con todos los ratones.
 * Sony Interactive Entertainment Europe no ha comprobado ni garantiza la compatibilidad de otros ratones.
 2. Inserta el conector USB del teclado en el puerto USB de la PlayStation®4.
 ※ Por favor, mueve el interruptor de sistema a la posición deseada (PS4™ / PS3™) antes de conectar el producto a la consola.

PlayStation®4 / PlayStation®3 System Toggle Switch / Interrupteur système PlayStation®4 / PlayStation®3
 / PlayStation®4 / PlayStation®3 System Schalter / Interruttore PlayStation®4 / PlayStation®3 sistema
 / Interruptor de sistema PlayStation®4 / PlayStation®3

- EN** The Platform Toggle Switch toggles between PlayStation®4 and PlayStation®3 compatibility.
 Switch the toggle switch to the desired platform before connecting.

Connecting to
the PlayStation®4 system

(Use it as keyboard)



Connecting to
the PlayStation®3 system



- FR** L'interrupteur système permet de basculer entre les système PlayStation®4 et PlayStation®3.
 Assurez-vous que le l'interrupteur système est bien placé avec de mettre en marche votre console.

Connexion à la PlayStation®4

(Utilisation sur PC)



Connexion à
la PlayStation®3



- DE** Die Plattform Kippschalter schaltet zwischen PlayStation®4 und PlayStation®3 Kompatibilität.
 Bitte stellen Sie sicher, den Kippschalter vor dem Anschluss auf die gewünschte Plattform umzuschalten.

Verbinden mit dem
PlayStation®4 system

(Als Tastatur verwenden)



Verbinden mit dem
PlayStation®3 system



- IT** Lo Switch Platform Toggle alterna tra PlayStation®4 e compatibilità PlayStation®3.
 Assicurati di cambiare l'interruttore per la piattaforma desiderata prima di collegare.

Collegamento al
PlayStation®4 sistema

(Usarlo come tastiera)



Collegamento al
PlayStation®3 sistema



- ES** El interruptor de sistema permite escoger entre compatibilidad con el sistema PlayStation®4 o PlayStation®3.
 Por favor, asegúrate colocar el interruptor en la posición deseada antes de conectar el controlador a la consola.

Compatibilidad con PlayStation®4

(Uso como teclado)

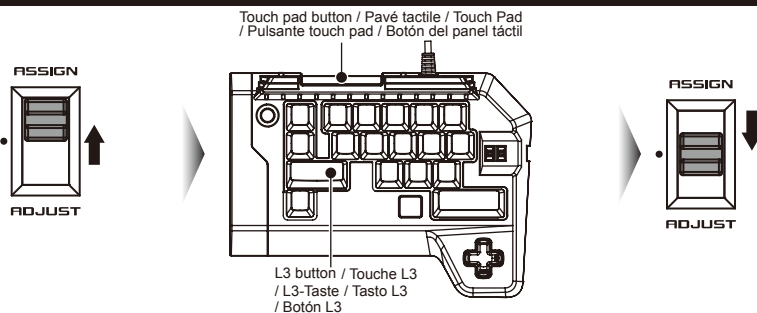


Compatibilidad con PlayStation®3



Config Switch / Interrupteur de Configuration des Boutons / Schalter für Tasteneinstellungen / Button Configuration Switch / Interruptor de configuración de botones

- How to reset to default settings (all profiles) / Comment restaurer aux paramètres par défaut (tous les profils)
/ Auf Werkseinstellung zurücksetzen (alle Profile) / Come ripristinare le impostazioni predefinite (tutti i profili)
/ Cómo restablecer la configuración de fábrica (todos los perfiles)

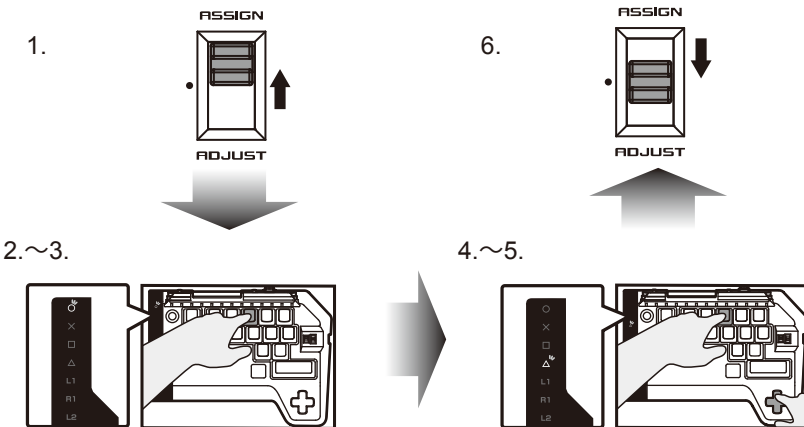


- EN** 1. Turn Config Switch to ASSIGN.
2. Simultaneously hold the Touch pad button and the PS button for 3 seconds and all assign LEDs will light up.
3. Turn the Config Switch to "OFF".

- DE** 1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ASSIGN".
2. Halten Sie die Touch Pad-Taste und die PS-Taste gleichzeitig für 3 Sekunden gedrückt und alle LEDs leuchten auf.
3. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- ES** 1. Mueve el interruptor de configuración a la posición ASSIGN.
2. Mantén pulsados a la vez el panel táctil y el botón PS durante 3 segundos, hasta que se enciendan todos los LED.
3. Vuelve a colocar el interruptor de configuración en la posición OFF.

- FR** 1. Veuillez placer l'interrupteur sur la position "ASSIGN".
2. Veuillez maintenir la touche PS tout en appuyant simultanément sur le pavé tactile pendant environ 3 secondes et les LED vont s'allumer.
3. Veuillez placer l'interrupteur sur la position "OFF".
- IT** 1. Girare l'interruttore di impostazione per ASSIGN.
2. Tenere premuto il pulsante di touch pad e il pulsante PS contemporaneamente per 3 secondi e tutti i LED di configurazione si accenderanno.
3. Girare il pulsante di l'interruttore di configurazione pulsante "OFF".



- EN** You can remap the function of each button using this feature.
How to remap buttons

- Turn Config Switch to ASSIGN.
- Press the button that you want to configure.
- The Function currently assigned to that button will light up in red on the Display Panel.
- While pressing down on the button you want to configure, press up and down on the directional pad to toggle between the functions on the Display Panel.
The NC function is used to disable any key.
To the OPTION and SHARE button only "NC" can be re-assigned.
The LED will not light up on the display panel for "NC" only.
- Release button after the button function you wish to assign lights up.
- Turn the Config Switch to "OFF".

- DE** Tasten programmieren

- Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ASSIGN".
- Drücken Sie die Taste, die Sie konfigurieren möchten.
- Die der Taste momentan zugewiesene Funktion leuchtet rot auf dem Anzeigefeld auf.
- Während Sie auf die Taste drücken, drücken Sie gleichzeitig auf die Oben-Unten-Tasten des Steuerkreuzes, um zwischen den Funktionen des Anzeigefeldes hin- und herzuschalten. Die NC-Funktion wird verwendet, um Tasten zu deaktivieren. Die Den OPTIONS- und SHARE-Tasten kann nur "NC" oder die Grundeinstellung zugeordnet werden.
Wenn "NC", leuchtet das LED auf der Anzeigetafel nicht auf.
- Lassen Sie die Taste los, während die gewünschte Funktion aufleuchtet.
- Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- ES** 1. Mueve el interruptor de configuración a la posición ASSIGN.

- Aprieta el botón que quieres configurar.
- Un icono se iluminará en rojo en el panel de visualización lateral para mostrar la función actualmente asignada a ese botón.
- Mientras mantienes apretado el botón que quieres configurar, utiliza la cruceta para moverte entre las distintas funciones que aparecen en el panel de visualización.
La función NC sirve para desactivar cualquier botón.
Los botones OPTIONS y SHARE solo pueden tener asignada su función básica o ninguna (desactivándolos en ese caso con "NC").
Ningún icono se iluminará en el panel de visualización al seleccionar "NC".
- Suelta el botón cuando se haya iluminado el icono de la función que quieres asignar.
- Vuelve a colocar el interruptor de configuración en la posición OFF.

- FR** Comment Configurer les Boutons

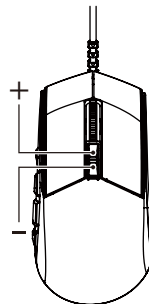
- Veuillez placer l'interrupteur de configuration sur la position "ASSIGN".
 - Appuyez sur la touche que vous souhaitez configurer.
 - La fonction assignée à cette touche s'allumera via une icône rouge dans le Panneau d'Affichage.
 - Tout en pressant la touche que vous souhaitez configurer, veuillez utiliser les flèches Haut et Bas du Pavé Directionnel pour basculer entre les fonctions disponibles sur le Panneau d'Affichage. La fonction NC permet de désactiver les touches de votre choix. Lorsque la fonction NC est sélectionnée, aucune des icônes LED du Panneau d'Affichage ne s'allume. Les boutons OPTIONS et SHARE peuvent être soit activés à leur fonction par défaut ou désactivés avec la fonction "NC".
Tout autre fonction ne peut leur être attribuée
 - Relâcher le bouton après que la touche que vous souhaitez reconfigurer s'allume.
 - Vous pouvez désormais terminer cette opération en plaçant l'interrupteur de configuration de nouveau sur la position "OFF".
- IT** Cambiare la funzione di ogni tasto è possibile con questa funzione. Come cambiare i tasti
- Girare l'interruttore di impostazione per ASSIGN
 - Premere il pulsante che si desidera configurare.
 - La funzione attualmente assegnato a quel pulsante si accende in rosso sul pannello di visualizzazione.
 - Tenendo premuto il pulsante che si desidera configurare, premi il pad direzionale su/ giù per passare da le funzioni sul display. La funzione NC viene utilizzata per disattivare il pulsante OPTION il pulsante SHARE.
"NC" può essere assegnata solo al tasto OPTION o al tasto SHARE..
Il LED non si accende sul display per "NC" solo.
 - Rilasciare il tasto dopo la funzione del tasto che si desidera assegnare accende.
 - Girare l'interruttore di impostazione per "OFF".

■ Button configuration settings and sensitivity settings / Changer de profil / Profil-Schalter / Interruttore di profilo / Interruptor de perfil

- EN** You can save up to 3 profiles each for the PlayStation®4 or PlayStation®3 systems. You can switch between the 3 profiles using the Profile Toggle Switch. Button configuration settings and sensitivity settings will automatically be saved to the designated profile number.
- FR** Vous pouvez enregistrer jusqu'à 3 profils pour chacune des consoles PlayStation®4 et PlayStation®3. Vous pouvez basculer entre les 3 profils à l'aide de l'interrupteur de Profil. Les paramètres des touches seront automatiquement sauvegardés dans le numéro de profil sélectionné au moment de la configuration.
- DE** Sie können bis zu je 3 Konfigurationsprofile für die PlayStation 4 oder PlayStation 3 speichern. Sie können mit dem Profil-Schalter zwischen 3 gespeicherten Einstellungsprofilen wechseln. Tasteneinstellungen werden automatisch auf die entsprechende Profilvernummer gespeichert.
- IT** È possibile salvare fino a 3 pulsanti profili di configurazione per i sistemi PlayStation 4 e PlayStation 3. È possibile passare da 3 profili con il profilo interruttore. Le impostazioni di configurazione verranno automaticamente salvati nel numero di profilo designato.
- ES** Puedes guardar hasta 3 perfiles de configuración distintos para los sistemas PlayStation 4 y PlayStation 3. Puedes alternar entre los 3 perfiles con el interruptor de perfil. Los ajustes de configuración de los botones se guardarán automáticamente en el número de perfil seleccionado.

■ Mouse Sensitivity Adjustment / Réglage de la sensibilité de la souris / Mausempfindlichkeitseinstellung / Regolazione della sensibilità del mouse / Ajuste de la sensibilidad del ratón

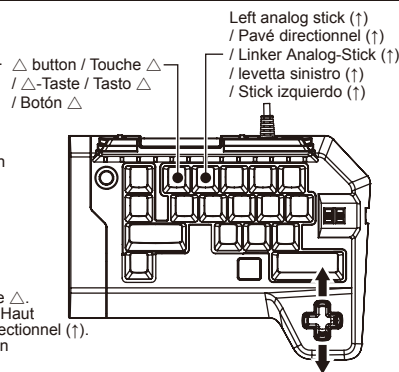
- EN** Mouse sensitivity can be adjusted from 400dpi to 3200dpi in 8 increments. Set to 1600dpi by default.
1. Press the (+) button to increase or (-) button to decrease dpi.
2. The colour of the Display Panel will change according to the sensitivity. (Refer to chart below.)
- FR** La sensibilité de la souris peut être ajustée de 400 dpi à 3200 dpi par 8 paliers. Le réglage par défaut est de 1600 dpi.
1. Appuyez sur le bouton (+) de la souris pour augmenter ou (-) pour diminuer les dpi.
2. La couleur du panneau d'affichage change en fonction de la sensibilité sélectionnée (Reportez-vous au tableau ci-dessous).
- DE** Die Mausempfindlichkeit kann in 8 Stufen zwischen 400 dpi und 3200 dpi eingestellt werden. Die Standardeinstellung ist 1600 dpi.
1. Drücken Sie die (+)- und (-)-Tasten, um die dpi zu erhöhen resp. zu verringern.
2. Die Farbe auf dem Anzeigefeld ändert sich mit der Empfindlichkeit. (Siehe Tabelle unten.)
- IT** La sensibilità del mouse può essere regolata da 400 dpi a 3200 dpi in 8 incrementi. Impostare su 1600 dpi per impostazione predefinita.
1. Premere il tasto (+) per aumentare o (-) per diminuire il dpi.
2. Il colore del display cambia in base alla sensibilità. (Fare riferimento alla tabella qui sotto).
- ES** La sensibilidad del ratón se puede ajustar en 8 niveles distintos entre 400 y 3.200 dpi. La sensibilidad de fábrica es de 1.600 dpi.
1. Pulsa el botón (+) para aumentar los dpi y el (-) para reducirlos.
2. El color del panel de visualización cambiará según la sensibilidad (ver tabla abajo).



LED Colour / Couleur LED / LED-Farbe / Colore LED / Color del LED	Light Off / Lumière éteinte / Licht aus / Luce spenta / Luz apagada	Green / vert / grün / verde / Verde	Yellow / jaune / gelb / giallo / Amarillo	Red / rouge / rot / rosso / Rojo	Purple / pourpre / lila / Porpora / Morado	Blue / bleu / blau / blu / Azul	Light Blue / Bleu clair / hellblau / Azzurro / Azul claro	White / blanc / weiss / bianco / Bianco
dpi	400	800	1200	1600	2000	2400	2800	3200

■ Mouse Acceleration Adjustment / Ajustement de l'accélération de la souris / Mausbeschleunigung Einstellung / Ajuste de la aceleración del ratón / Ajuste de la aceleración del ratón

- EN** Moving the mouse slowly will have minimal accelerated movement while moving the mouse quickly will have a more quick accelerated movement.
1. Turn the Config Switch to "ADJUST".
2. To adjust the acceleration in the horizontal direction, press up or down on the directional button while pressing the Δ button.
3. The color of the Display Panel will change according to the acceleration (Refer to chart below.)
4. Turn the Config Switch to "OFF".
- FR** L'accélération souris consiste moduler la sensibilité de la souris en fonction de l'accélération donnée à la souris lors de son déplacement (et non de la distance parcourue par celle-ci).
1. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "ADJUST".
2. Pour régler l'accélération dans le sens horizontal, appuyez sur la touche Haut ou Bas du pad directionnel tout en appuyant sur la touche Δ .
3. La couleur du panneau d'affichage change en fonction de l'accélération choisie (Reportez-vous au tableau ci-dessous).
4. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "OFF".
- DE** Eine langsame Mausbewegung führt zu einer Bewegung mit schwacher Beschleunigung, während eine rasche Bewegung zu einer schnelleren Beschleunigung führt.
1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ADJUST".
2. Um die horizontale Beschleunigung anzupassen, drücken Sie Auf/Ab auf den Steuerkreuztasten, während Sie die Δ -Taste gedrückt halten.
3. Die Farbe auf dem Anzeigefeld ändert sich je nach Beschleunigung. (Siehe Tabelle unten.)
4. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".
- IT** Quando si sposta il mouse lentamente l'accelerazione sarà minima, mentre si fa così in fretta questo sarà più alto.
1. Posizionare la configurazione dello switch ADJUST.
2. Per regolare l'accelerazione nel piano orizzontale, premere i pulsanti di pad direzionale Up / Down mentre il pulsante Δ .
3. Il display cambia colore del pannello a seconda dell'accelerazione (vedi tabella).
4. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.
- ES** Al mover el ratón lentamente la aceleración será mínima, mientras que al hacerlo rápidamente esta será mayor.
1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
2. Para ajustar la aceleración en el plano horizontal, pulsa los botones Arriba/Abajo de la cruceta al mismo tiempo que el botón Δ .
3. El color del panel de visualización cambiará según la aceleración (ver tabla abajo).
4. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.



Acceleration / Accélération / Beschleunigung / Accelerazione / Aceleración	Horizontal Direction / Direction Horizontale / Horizontale Richtung / Piano orizzontale / Piano horizontal	×0.25	×0.5	×0.75	×1	×1.5	×2	×4	×8
Acceleration / Accélération / Beschleunigung / Accelerazione / Aceleración	Vertical Direction / Direction Verticale / Vertikale Richtung / Piano verticale / Piano vertical	×0.25	×0.5	×0.75	×1	×1.5	×2	×4	×8

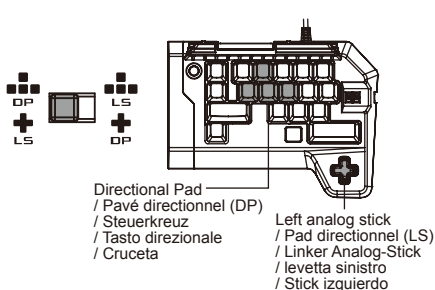
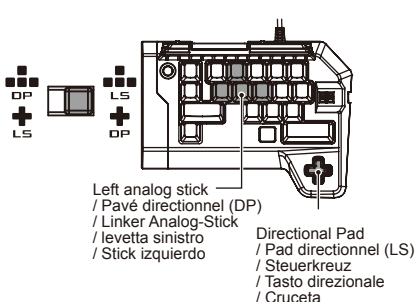
Expansion port / Prise casque / Headset-Anschluss / Port Extension / Toma de auriculares



- EN** Connect the headset into the Expansion port
Before placing a headset onto your ears, make sure to lower the volume completely. Headset usage at high volumes for extended periods of time may result in permanent hearing damage. It is important to keep the volume at a safe and comfortable level.
- FR** Connecter un casque au port audio.
Avant de mettre le casque sur vos oreilles, veuillez vous assurer de baisser le volume au niveau minimum. L'utilisation du casque audio à fort volume durant une période prolongée peut entraîner une perte d'audition permanente.
- DE** Verbinden Sie das Headset mit dem Headset-Anschluss
Bevor Sie den Kopfhörer aufsetzen, stellen Sie sicher, dass die Lautstärke auf dem tiefsten Level ist. Ein Headset mit hoher Lautstärke über längere Zeiträume zu benutzen, kann zu bleibenden Gehörschäden führen. Deshalb ist es wichtig, die Lautstärke auf einem sicheren und komfortablen Level zu halten.
- IT** Collegare l'auricolare nel porto di audio.
Prima di effettuare un auricolare su le orecchie, assicuratevi di abbassare completamente il volume. Il uso di Headset ad alto volume per lunghi periodi di tempo può causare danni permanenti all'udito. È importante mantenere lavolume ad un livello sicuro e confortevole.
- ES** Conecta los auriculares a la entrada de audio.
Asegúrate de bajar el volumen al mínimo antes de ponerte los auriculares. El uso de auriculares con un volumen alto durante periodos prolongados puede provocar un deterioro permanente de la capacidad auditiva. Es importante mantener el volumen a un nivel adecuado.

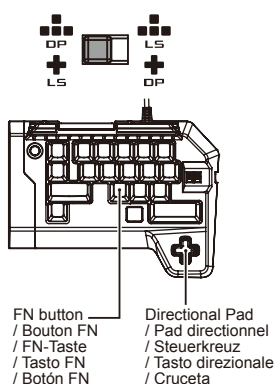
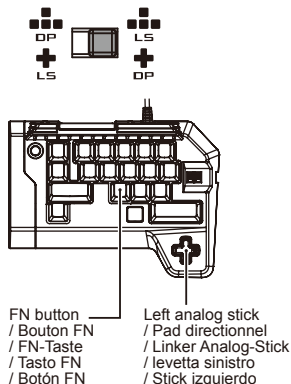
DP / LS Toggle Switch / Interrupteur DP / LS / DP / LS Schalter / Interruptore DP / LS Commuta / Interruptor DP / LS

- EN** You can switch the directional buttons on the keypad between the direction pad function and left analog stick function by using the DP/LS Toggle Switch.
※If a different button function is assigned to the left analog stick buttons, the button function assigned will take precedence over the DP/LS toggle switch feature.
- FR** Pour les touches de direction, vous pouvez alterner entre le pavé directionnel et pad directionnel en utilisant l'interrupteur DP/LS.
※Si une fonction différente a été attribuée auparavant au pad directionnel, cette fonction aura préférence sur la fonction DP/LS.
- DE** Sie können die Richtungstasten auf der Tastatur zwischen D-Pad- und Linker-Analogstick-Funktion mit Hilfe des DP / LS-Schalters wechseln.
※Falls den Richtungstasten auf der Tastatur eine andere Funktion zugewiesen wurde, hat die programmierte Funktion Vorrang.
- IT** È possibile effettuare i tasti freccia della tastiera si comportano come un ragno o il joystick a sinistra.
※Se assegnare una funzione diversa per i pulsanti sulla levetta sinistra, questo deve essere prioritaria rispetto alla funzione assegnata allo interruttore DP / LS.
- ES** Puedes hacer que las teclas de dirección del teclado se comporten como una cruceta o como el joystick izquierdo.
※En caso de asignar una función distinta a los botones del stick izquierdo, esta tendrá prioridad frente a la función asignada con el interruptor DP / LS.



FN button / Bouton FN / FN-Taste / Tasto FN / Botón FN

- EN** The function of the Analog Stick and Direction Keys are switched as below while the FN Key is held down.
- FR** Les fonctions du pavé directionnel et du pad directionnel peuvent être inversées ponctuellement en maintenant appuyé la touche FN.
- DE** Man kann rasch zwischen der Analogstick- / Richtungstasten-Funktion wechseln, indem man die FN-Taste gedrückt hält.
- IT** La funzione dei tasti di direzione e Analog Stick sono commutati come di seguito mentre si tiene premuto il tasto FN.
- ES** Mientras se mantenga pulsado el botón FN, la cruceta se comportará como un stick analógico y viceversa.



■ Deadzone Adjustment / Réglage de la zone morte / Totzoneneinstellungen / Regolazione Deadzone / Ajuste de la zona muerta

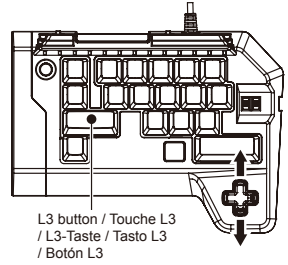
- EN** You can adjust the range of the minimum value of the mouse speed. This feature is effective when you want quick response with very little movement of the mouse.
1. Turn the Config Switch to "ADJUST".
 2. Press up or down on the directional button while holding the L3 button.
 3. The deadzone range will be displayed on the Display Panel.
 4. Turn the Config Switch to "OFF".

- FR** Vous pouvez ajuster la réactivité de la souris grâce à cette fonction. Ceci est utile lorsque vous voulez une réponse rapide de la souris avec un minimum de mouvement.
1. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "ADJUST".
 2. Appuyez sur les touches Haut ou Bas du pavé directionnel tout en maintenant la touche L3.
 3. La plage de la zone morte sera affichée sur le panneau d'affichage (Reportez-vous au tableau ci-dessous).
 4. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "OFF".

- DE** Mit dieser Funktion können Sie den Minimalwert der Mausreaktion anpassen. Diese Funktion ist nützlich, falls Sie eine schnelle Reaktion mit sehr kleinen Mausbewegungen möchten.
1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ADJUST".
 2. Drücken Sie die Auf- / Ab-Tasten auf dem Steuerkreuz, während Sie die L3 Taste gedrückt halten.
 3. Die Totzoneneinstellung wird auf der Anzeigetafel angezeigt.
 4. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- IT** È possibile regolare la gamma di movimenti minimi che causerà una risposta dal mouse. Questa funzione è ideale quando stai alla ricerca di una risposta rapida con un piccolo movimento del mouse.
1. Posizionare la configurazione dello switch ADJUST.
 2. Premere i tasti UP/Down dil pad direzionale mentre il pulsante L3.
 3. Il display cambia colore del pannello a seconda del valore della zona morta (vedi tabella).
 4. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.

- ES** Puedes ajustar el rango de movimiento mínimo que provocará una respuesta del ratón. Esta función es ideal cuando se busca una respuesta rápida con un movimiento muy reducido del ratón.
1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
 2. Pulsa los botones Arriba/Abajo de la cruzeta al mismo tiempo que el botón L3.
 3. El color del panel de visualización cambiará según el valor de la zona muerta (ver tabla abajo).
 4. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.



LED Colour / Couleur LED / LED-Farbe / Colore LED / Color del LED	Light Off / Lumière éteinte / Licht aus / Luce spenta / Luz apagada	Green / vert / grün / verde / Verde	Yellow / jaune / gelb / giallo / Amarillo	Red / rouge / rot / rosso / Rojo	Purple / pourpre / lila / Porpora / Morado	Blue / bleu / blau / blu / Azul	Light Blue / Bleu clair / hellblau / Azzurro / Azul claro	White / blanc / weiss / bianco / Blanco
Deadzone Adjustment / Réglage de la zone morte / Totzone Einstellung / Impostazione della zona morta / Ajuste de la zona muerta	0	±7	±14	±21	±28	±35	±42	±50

■ ADS (Aim Down Sight) Deadzone Adjustment / ADS (Aim Down Sight) Réglage de la zone morte / ADS (Aim Down Sight) Totzone Einstellung / Impostazione delle zona morta ADS (Aim Down Sight) / Ajuste de la zona muerta ADS (Aim Down Sight)

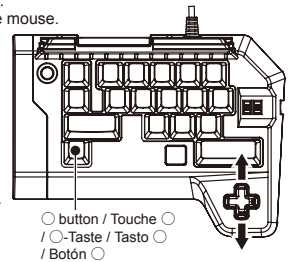
- EN** You can adjust the range of the minimum value of the mouse speed during ADS. This feature is effective when you want quick response with very little movement of the mouse. You can adjust the deadzone range of the button function programmed to the Right click of the mouse.
1. Turn the Config Switch to "ADJUST".
 2. Press up or down on the directional button while holding the ○ button.
 3. The deadzone range will be displayed on the Display Panel.
 4. Turn the Config Switch to "OFF".

- FR** ADS (Aim Down Sight) correspond au mode visée (clic droit) dans les jeux de FPS. Vous pouvez ajuster la zone morte et par conséquent la réactivité de la souris lors de l'ADS (mode visée).
1. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "ADJUST".
 2. Appuyez sur les touches Haut ou Bas du pad directionnel tout en maintenant la touche "○".
 3. La plage de zone morte sera affichée sur le panneau d'affichage (Reportez-vous au tableau ci-dessous).
 4. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "OFF".

- DE** Sie können den Minimalwert der Mausgeschwindigkeit bei ADS anpassen. Diese Funktion ist nützlich, wenn Sie eine schnellere Reaktion mit weniger Bewegung der Maus während ADS möchten.
1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ADJUST".
 2. Drücken Sie Auf / Ab auf dem Steuerkreuz, während Sie die ○-Taste halten.
 3. Der Totzonenbereich wird auf dem Anzeigefeld angezeigt.
 4. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- IT** È possibile regolare la gamma di movimenti minimi causerà una risposta dal mouse utilizzando ADS. Questa funzione è ideale quando alla ricerca di una risposta rapida con un piccolo movimento del mouse.
1. Posizionare la configurazione dello switch ADJUST.
 2. Premere i tasti Up/ Down dil pad direzionale mentre il tasto ○.
 3. Il display cambia di colore del pannello a seconda del valore della zona morta (vedi tabella).
 4. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.

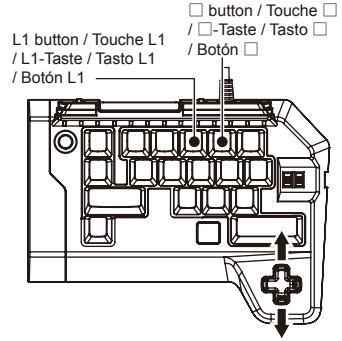
- ES** Puedes ajustar el rango de movimiento mínimo que provocará una respuesta del ratón al usar ADS. Esta función es ideal cuando se busca una respuesta rápida con un movimiento muy reducido del ratón.
1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
 2. Pulsa los botones Arriba/Abajo de la cruzeta al mismo tiempo que el botón ○.
 3. El color del panel de visualización cambiará según el valor de la zona muerta (ver tabla abajo).
 4. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.



LED Colour / Couleur LED / LED-Farbe / Colore LED / Color del LED	Light Off / Lumière éteinte / Licht aus / Luce spenta / Luz apagada	Green / vert / grün / verde / Verde	Yellow / jaune / gelb / giallo / Amarillo	Red / rouge / rot / rosso / Rojo	Purple / pourpre / lila / Porpora / Morado	Blue / bleu / blau / blu / Azul	Light Blue / Bleu clair / hellblau / Azzurro / Azul claro	White / blanc / weiss / bianco / Blanco
ADS Deadzone Adjustment / ADS Réglage de la zone morte / ADS Totzone Einstellung / ADS Regolazione Deadzone / ADS Ajuste de la zona muerta	0	±7	±14	±21	±28	±35	±42	±50

ADS Mouse Acceleration Adjustment / Ajustement de l'accélération de la souris ADS / ADS Mausbeschleunigung Einstellung / Regolare modalità di accelerazione del mouse in ADS / Ajuste de la aceleración del ratón en modo ADS

- EN**
1. Turn the Config Switch to "ADJUST".
 2. To adjust the acceleration in the horizontal direction, press up or down on the directional button stick while pressing the L1 button.
To adjust the sensitivity in the vertical direction, press up or down on the directional button while pressing the button.
 3. The color of the Display Panel will change according to the acceleration (Refer to chart below.)
 4. Turn the Config Switch to "OFF".



- FR**
1. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "ADJUST".
 2. Pour régler l'accélération dans le sens horizontal, appuyez sur les directions du pad directionnel vers Haut ou Bas tout en appuyant sur la touche L1.
Pour régler l'accélération dans le sens vertical, appuyez sur les directions du pad directionnel vers Haut ou Bas tout en appuyant sur la touche .
 3. La couleur du panneau d'affichage change en fonction de l'accélération choisie (Reportez-vous au tableau ci-dessous).
 4. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "OFF".

- DE**
1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ADJUST".
 2. Um die horizontale Beschleunigung anzupassen, drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten auf dem linken Analog-Stick, während Sie die L1-Taste gedrückt halten.
Um die vertikale Beschleunigung anzupassen, drücken Sie die Auf-/Ab-Tasten auf dem linken Analog-Stick, während Sie die -Taste gedrückt halten.
 3. Die Farbe auf dem Anzeigefeld verändert sich mit der Beschleunigung.
 4. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- IT**
1. Posizionare la configurazione dello switch ADJUST.
 2. Per regolare l'accelerazione nel piano orizzontale, premere i pulsanti su / giù lo stick analogico sinistro, mentre il tasto L1.
Per regolare la sensibilità sul piano verticale, premere i pulsanti su / giù lo stick analogico di sinistra mentre il pulsante .
 3. Il display cambia il colore del pannello a seconda dell'accelerazione (vedi tabella).
 4. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.

- ES**
1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
 2. Para ajustar la aceleración en el plano horizontal, pulsa los botones Arriba/Abajo de la cruceta al mismo tiempo que el botón L1.
Para ajustar la sensibilidad en el plano vertical, pulsa los botones Arriba/Abajo de la cruceta al mismo tiempo que el botón .
 3. El color del panel de visualización cambiará según la aceleración (ver tabla abajo).
 4. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.

LED Colour / Couleur LED / LED-Farbe / Colore LED / Color del LED	Light Off / Lumière éteinte / Licht aus / Luces spenta / Luz apagada	Green / vert / grün / verde / Verde	Yellow / jaune / gelb / giallo / Amarillo	Red / rouge / rot / rosso / Rojo	Purple / pourpre / lilá / Porpora / Morado	Blue / bleu / blau / blu / Azul	Light Blue / Bleu clair / hellblau / bianco / Azul claro	White / blanc / weiss / bianco / Blanco	
ADS Acceleration / Accélération ADS / ADS Beschleunigung / Accelerazione / Aceleración	Horizontal Direction / Direction Horizontale / Horizontale Richtung / Piano orizzontale / Piano horizontal	×0.25	×0.5	×0.75	×1	×1.5	×2	×4	×8
	Vertical Direction / Direction Verticale / Vertikale Richtung / Piano verticale / Piano vertical	×0.25	×0.5	×0.75	×1	×1.5	×2	×4	×8

ADS Lock Feature / Fonction de verrouillage ADS / ADS Sperrfunktion / Blocco di la modalità ADS / Bloqueo del modo ADS

- EN**
- You can lock into ADS (Aim Down Sight) mode with a right-click.
1. Turn the Config Switch to "ADJUST".
 2. While pressing down on the button, hold Right-click.
One of the LED for ADS function (L1, L2, R1 or R2) will turn on.
※Default ADS function may differ by software or in-game setting.
 3. Turn the Config Switch to "OFF".

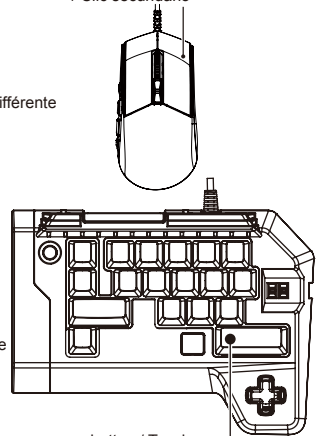
Right-click
/ Clic droit
/ mit der rechten Maustaste
/ Pulsante destro del mouse
/ Clic secundario

- FR**
- Plutôt que de maintenir le clic droit pour rester en mode ADS (Aim Down Sight), vous pouvez configurer la souris pour rester dans ce mode après un seul clic.
1. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "ADJUST".
 2. Tout en appuyant sur la touche , veuillez maintenir le clic droit. Une des LED pour la fonction ADS (L1, L2, R1 ou R2) va s'allumer.※La fonction ADS par défaut peut être différente selon le jeu ou sa configuration.
 3. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "OFF".

- DE**
- Sie können den ADS (Aim Down Sight)-Modus auf der rechten Maustaste sperren (An/aus mit einem Klick, ohne Halten).
1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ADJUST".
 2. Drücken und halten Sie die - und die rechte Maustaste gleichzeitig.
Das LED mit der ADS-Funktion (L1, L2, R1 oder R2) leuchtet auf.
※Die Standard-ADS-Funktion kann sich je nach Software, rsp. in-game Einstellung ändern.
 3. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- IT**
- È possibile bloccare gli annunci della modalità (Aim Down Sight) con un clic secondario.
1. Posizionare la configurazione dello switch ADJUST.
 2. Fare clic con il pulsante destro del mouse mentre si tiene premuto il tasto .Esso si accende uno dei LED per la funzione ADS (L1, L2, R1 o R2).La funzione di regolazione a partire ADS può variare di software o impostazioni di gioco.
 3. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.

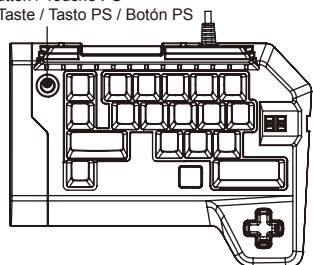
- ES**
- Puedes bloquear el modo ADS (Aim Down Sight) con un clic secundario.
1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
 2. Pulsa el botón derecho del ratón mientras mantienes apretado el botón .
 3. Se encenderá uno de los LED para la función ADS (L1, L2, R1 o R2).
El ajuste de partida de la función ADS puede variar según el software o la configuración del juego.
 4. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.



How to reset to default settings / Comment réinitialiser les paramètres par défaut / Auf Standardeinstellung zurücksetzen / Come ripristinare le default settings / Cómo restablecer la configuración predeterminada

- EN**
- The following steps will allow you to reset all button configurations to the default settings.
- These steps must be completed for each Profile setting.
(i.e. If Profile 1 in PS4 Mode is reset to default setting, then Profile 2, 3 in PS4 Mode and Profile 1~3 in PS3 Mode are not affected.)
※Button Setting Profiles cannot be reset to default setting all at once.
Reset must be done for each Profile separately.
1. Turn the Config Switch to "ASSIGN".
 2. Press and hold the PS button for 3 seconds. All LEDs will light up and the button configuration will be reset to default.
 3. Turn the Config Switch to "OFF".

PS button / Touche PS
/ PS-Taste / Tasto PS / Botón PS



- FR** Les étapes suivantes vont vous permettre de rétablir toutes les boutons en configuration par défaut. Ces étapes doivent être complétées pour chacun des profils.
(ex : Si le profil 1 en mode PS4 est rétabli par défaut, alors les profils 2 et 3 en mode PS4 ainsi que les profils 1-3 en mode PS3 ne seront pas affectés)
※ Les profils ne peuvent pas être rétablis en réglage par défaut en une seule fois. Cette procédure doit être suivie pour chaque profils indépendamment.
1. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "ASSIGN".
 2. Appuyez et maintenez la touche PS pendant 3 secondes. Tous les voyants seront allumés et la configuration par des boutons sera réinitialisée.
 3. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "OFF".

- DE** Mit den folgenden Schritten können Sie die Tasteneinstellungen eines Profils auf die Grundeinstellung zurücksetzen. (D.h. wenn man mit dieser Funktion das Profil 1 zurücksetzt, hat es keinen Einfluss auf die Profile 2 und 3).
1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ADJUST" und wählen Sie das gewünschte Profil.
2. Halten Sie die PS-Taste für 3 Sekunden gedrückt. Alle LEDs leuchten auf und die Tastenkonfiguration wird auf die Grundeinstellung zurückgesetzt.
3. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- IT** I passaggi seguenti spiegheranno come tornare a tutte le impostazioni pulsanti predefiniti. Questo processo deve essere seguito per ciascun profilo di configurazione. (Es.: Se il profilo di default modalità PS4 1 viene ripristinato, i profili 2 e 3 della modalità PS4 e PS3 Profili 1-3, quindi non sarà influenzato). Non è possibile ripristinare le impostazioni predefinite per tutti i profili in una sola volta. Questo deve essere fatto per ciascuno separatamente.
1. Posizionare la configurazione dello switch REGOLARE.
2. Tenere premuto il tasto PS per 3 secondi. Tutti i LED si accendono ed i pulsanti torneranno alle impostazioni di fabbrica.
3. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.

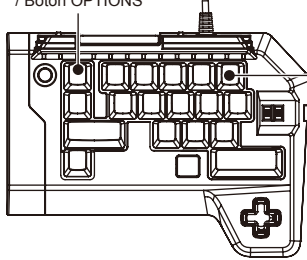
- ES** Los siguientes pasos te explicarán cómo devolver a todos los botones su configuración predeterminada. Este proceso debe seguirse para cada perfil de configuración. (Ej.: Si se restablece la configuración predeterminada en el perfil 1 del modo PS4, los perfiles 2 y 3 del modo PS4 y los perfiles 1-3 del modo PS3 no se verán afectados). No se puede restaurar la configuración predeterminada para todos los perfiles a la vez. Esto debe hacerse para cada uno por separado.
1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
2. Mantén pulsado el botón PS durante 3 segundos. Se encenderán todos los LED y los botones recuperarán su configuración de fábrica.
3. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.

- EN** Reset sensitivity to default settings
Sensitivity settings for each Profile can also be reset.
Below settings can be reset.

Walk Button / Snipe Button / Deadzone Adjustment
/ ADS (Aim Down Sight) Deadzone Adjustment
/ Mouse Sensitivity Adjustment / Mouse Acceleration Adjustment
/ ADS Mouse Acceleration Adjustment
/ ADS Lock Feature / Turning Off Backlight

- ※Profiles cannot be reset to default setting all at once.
Reset must be done for each Profile separately.
1. Turn the Config Switch to "ADJUST".
 2. Press the OPTIONS button and SHARE button simultaneously for 3 seconds. All LED will light up and reset to default setting.
 3. Turn the Config Switch to "OFF".

OPTIONS button / Touche OPTIONS
/ OPTIONS-Taste / Tasto OPTIONS
/ Botón OPTIONS



SHARE button
/ Touche SHARE
/ SHARE-Taste
/ Tasto SHARE
/ Botón SHARE

- FR** Rétablir la sensibilité en configuration par défaut
La configuration de la sensibilité de chaque profil peut être faite en suivant les mêmes étapes que mentionnées précédemment. Les réglages ci-dessous peuvent être rétablis par défaut.

Bouton Marche / Bouton Sniper / Réglage de la zone morte / ADS (Aim Down Sight) Réglage de la zone morte / Réglage de la sensibilité de la souris / Ajustement de l'accélération de la souris / Ajustement de l'accélération de la souris ADS / Fonction de verrouillage ADS / Eteindre le rétro-éclairage

- ※ Les profils ne peuvent pas être rétablis en réglages par défaut en une seule fois. Cette procédure doit être suivie pour chaque profils indépendamment.
1. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "ADJUST".
 2. Appuyez simultanément sur les touches OPTIONS et SHARE pendant 3 secondes. Toutes les LED s'allumeront et les réglages seront rétablis par défaut.
 3. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "OFF".

- DE** Setzen die Empfindlichkeitseinstellungen für die folgenden Funktionen wie gefolgt auf die Standardeinstellung zurück.

Gehen-Taste / Snipe-Taste / Totzone / ADS (Aim Down Sight) Totzone / Mausempfindlichkeit / Mausbeschleunigung / ADS Mausbeschleunigung / ADS Sperrfunktion / Ausschalten der Hintergrundbeleuchtung

- ※Mit dieser Funktion kann nur ein Profil auf einmal zurückgesetzt werden.
1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ADJUST".
 2. Drücken Sie die OPTIONS- und die SHARE-Taste gleichzeitig für 3 Sekunden. Alle LEDs leuchten auf und die Empfindlichkeitseinstellungen werden auf die Grundeinstellung zurückgesetzt.
 3. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- IT** Ripristina la sensibilità di default. È possibile regolare la sensibilità per ogni profilo seguendo la procedura già spiegata. Queste sono le impostazioni che possono essere restituiti alla sua configurazione originale.

Pulsante passeggiata / pulsante cecchino / Impostazione della zona morta / Impostazione della zona morta ADS (Aim Down Sight) / Impostazione della sensibilità del mouse / Impostazione della accelerazione del mouse / Impostazione della accelerazione del mouse in modalità ADS / blocco di la modalità ADS / spegnimento della retroilluminazione

- Non è possibile ripristinare tutte le impostazioni in una sola volta. Questo deve essere fatto separatamente per ogni profilo.
1. Posizionare la configurazione dello switch ADJUST.
2. Tenere premuti i pulsanti opzioni su azioni contemporaneamente per 3 secondi. Tutti i LED si accendono ed i pulsanti torneranno alle impostazioni di fabbrica.
3. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.

- ES** Restablece la sensibilidad predeterminada.
Se puede ajustar la sensibilidad para cada perfil siguiendo los pasos ya explicados. Estos son los ajustes que se pueden devolver a su configuración original.

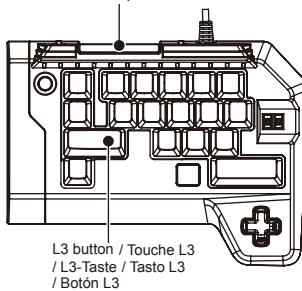
Botón Caminar / Botón Francotirador / Ajuste de la zona muerta / Ajuste de la zona muerta ADS (Aim Down Sight) / Ajuste de la sensibilidad del ratón / Ajuste de la aceleración del ratón / Ajuste de la aceleración del ratón en modo ADS / Bloqueo del modo ADS / Apagado de la retroiluminación

- No se pueden restaurar todos los ajustes a la vez. Esto debe hacerse por separado para cada perfil.
1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
2. Mantén pulsados los botones OPTIONS y SHARE simultáneamente durante 3 segundos. Se encenderán todos los LED y los botones recuperarán su configuración de fábrica.
3. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.

■ **How to reset to default settings (all profiles) / Comment restaurer aux paramètres par défaut (tous les profils) / Auf Werkseinstellung zurücksetzen (alle Profile) / Ripristino delle impostazioni predefinite (tutti i profili) / Cómo restablecer la configuración de fábrica (todos los perfiles)**

- EN** 1. Turn Config Switch to ASSIGN.
2. Simultaneously hold the Touch pad button and the PS button for 3 seconds and all assign LEDs will light up.
3. Turn the Config Switch to "OFF".
- FR** 1. Veuillez placer l'interrupteur sur "ASSIGN".
2. Veuillez maintenir la touche PS tout en appuyant simultanément sur le pavé tactile pendant environ 3 secondes et les LED vont s'allumer.
3. Veuillez placer l'interrupteur sur "OFF".
- DE** 1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ASSIGN".
2. Halten Sie die Touch Pad-Taste und die PS-Taste gleichzeitig für 3 Sekunden gedrückt und alle LEDs leuchten auf.
3. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".
- IT** 1. Posizionare la configurazione dello switch ADJUST.
2. Premere e tenere premuto il pulsante sul pannello a sfioramento e il tasto PS contemporaneamente per 3 secondi. Tutti i LED si accendono.
3. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.
- ES** 1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
2. Mantén pulsados el panel táctil y el botón PS simultáneamente durante 3 segundos. Se encenderán todos los LED.
3. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.

Touch pad button / Pavé tactile / Touch Pad / Pulsante touch pad / Panel táctil



L3 button / Touche L3 / L3-Taste / Tasto L3 / Botón L3

■ **Touchpad Functionality / Pavé tactile / Touchpad-Funktionalität / Funcionalidad del Touchpad / Funcionalidad de panel táctil**

This product features DUALSHOCK®4 Touchpad functionality / Ce produit dispose de la fonction pavé tactile DUALSHOCK®4 / Dieses Produkt verfügt über DUALSHOCK®4 Touchpad-Funktionalität / Questo prodotto offre la funzionalità del touchpad DUALSHOCK®4 / Este producto ofrece la funcionalidad de panel táctil DUALSHOCK®4

■ **Turning Off Backlight / Eteindre le rétro-éclairage / Ausschalten der Hintergrundbeleuchtung / Spegnimento di retroilluminazione / Apagado de la retroiluminación**

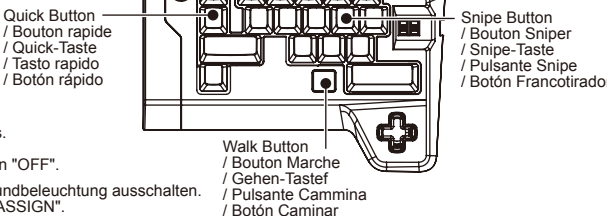
- EN** Following steps will allow you to turn off the backlight even in Normal Mode.
1. Turn the Config Switch to "ADJUST".
2. Press the Quick Button, Snipe Button, Walk Button simultaneously for 3 seconds.
3. All LED will light up for 1 second.
4. Turn the Config Switch to "OFF".

- FR** Suivre ces étapes va vous permettre d'éteindre le rétro-éclairage, même en mode Normal.
1. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "ADJUST".
2. Appuyez et maintenez simultanément les touches Quick, Snipe et Walk pendant 3 secondes.
3. Toutes les LED s'allumeront pendant 1 seconde.
4. Placez l'interrupteur de configuration sur la position "OFF".

- DE** Mit den folgenden Schritten können Sie die Hintergrundbeleuchtung ausschalten.
1. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "ASSIGN".
2. Halten Sie die Quick-Taste, die Snipe-Taste und die Gehen-Taste gleichzeitig für 3 Sekunden gedrückt.
3. Alle LEDs leuchten für 1 Sekunde auf.
4. Schalten Sie den Tasteneinstellungsschalter auf "OFF".

- IT** I passi seguenti vi permetteranno di disattivare la retroilluminazione, anche in modalità normale.
1. Posizionare la configurazione dello switch ADJUST.
2. Tenere premuti contemporaneamente con bottone a pressione, il ceccino e camminare per 3 secondi.
3. Tutti i LED si accendono per 1 secondo.
4. Re-regolare l'interruttore di impostazione in posizione OFF.

- ES** Los siguientes pasos te permitirán apagar la retroiluminación, incluso en Modo normal.
1. Coloca el interruptor de configuración en ADJUST.
2. Mantén pulsados simultáneamente el botón rápido, el de francotirador y el de caminar durante 3 segundos.
3. Se encenderán todos los LED durante 1 segundo.
4. Vuelve a ajustar el interruptor de configuración a la posición OFF.



Quick Button / Bouton rapide / Quick-Taste / Tasto rapido / Botón rápido

Snipe Button / Bouton Sniper / Snipe-Taste / Pulsante Snipe / Botón Francotirador

Walk Button / Bouton Marche / Gehen-Tastef / Pulsante Cammina / Botón Caminar

EN PRODUCT DISPOSAL INFORMATION
Where you see this symbol on any of our electrical products or packaging, it indicates that the relevant electrical product or battery should not be disposed of as general household waste in Europe.
To ensure the correct waste treatment of the product and battery, please dispose of them in accordance with any applicable local laws or requirements for disposal of electrical equipment or batteries. In so doing, you will help to conserve natural resources and improve standards of environmental protection in treatment and disposal of electrical waste.
Applicable to EU countries only.

DE PRODUKTINFORMATION DESTROYUNG
Wo Sie auf jedem unserer elektrischen Produkten oder Verpackungen sehen so oder Symbol Dies bedeutet, dass das Produkt oder die Batterie nicht zusammen mit dem Hausmüll in Europa entsorgt werden.
Um die richtige Verabreichung des Produktes und der Batterie zu gewährleisten, werden Sie sich bitte nach den geltenden lokalen Gesetzen oder Entsorgungsvorgängen für elektrische Batterien. Durch diese Vorgehensweise wird Ihnen helfen, Ressourcen zu schonen, Natürliche und die Verbesserung der Umweltschutzstandards für die Behandlung und Entsorgung von Altgeräten Elektro. Gilt nur für EU-Länder.

ES INFORMACION PARA TRATAR EL PRODUCTO
Cuando vea este símbolo en cualquiera de nuestros productos electrónicos o empaques, indica que el producto o la batería eléctrica correspondiente no se deben tirar a la basura como general en Europa.
Para garantizar el correcto tratamiento de los residuos del producto y de la batería, por favor, disponga de ellos de acuerdo con las leyes locales aplicables o requisitos para la eliminación de equipos eléctricos o baterías. Al hacerlo, estará ayudando a conservar los recursos naturales e mejorar el nivel de protección del medio ambiente en el tratamiento y eliminación de residuos de aparatos eléctricos. Aplicable a los países de la UE y Turquía solamente.



FR INFORMATIONS SUR LA DESTRUCTION DU PRODUIT
Là où vous voyez un de ces symboles sur l'un de nos produits électriques, ou sur son emballage, cela signifie que le produit électrique ou la batterie ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers en Europe.
Pour assurer le traitement correct du produit et de la batterie, veuillez le jeter en conformité avec les lois locales applicables ou les exigences de destruction des équipements électriques/batteries. En faisant, vous contribuerez à la conservation des ressources naturelles et améliorerez les normes de protection de l'environnement dans le traitement et l'élimination des déchets d'équipements électroniques.
Applicable uniquement aux pays de l'UE.

IT INFORMAZIONI SUL PRODOTTO DI DESTRUZIONE
Dove si vede o simbolo su uno qualsiasi dei nostri prodotti elettrici o sulla confezione questo significa che il prodotto elettrico o la batteria non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici in Europa.
Per garantire la corretta eliminazione del prodotto e delle batterie, smaltirli in conformità con le leggi locali applicabili o requisiti di smaltimento per apparecchi elettrici/batterie. In questo modo, si contribuisce alla conservazione delle risorse naturali e migliorare gli standard di protezione ambientale per l'installazione o lo smaltimento dei rifiuti di apparecchiature elettriche. Applicabile solo ai paesi UE.

EN The wires are not to be inserted into socket outlets.
The packaging must be retained since it contains important information.
Die Drähte werden nicht in die Steckdosen eingesteckt werden.
Die Verpackung muss beibehalten werden, da sie wichtige Informationen enthält.
ES Se no se insertan los cables en formas de corriente.
El empaque deberá ser retenido, ya que contiene información importante.

FR Les fils ne doivent pas être insérés dans les prises de courant.
L'emballage doit être conservé car il contient des informations importantes.
IT I fili non devono essere inseriti in prese.
L'imballaggio deve essere conservato in quanto contiene informazioni importanti.

EN Warranty
HORI warrants to the original purchaser that the product purchased new in its original packaging shall be free of any defects in material and workmanship for a period of two years from the original date of purchase.
For more information, please visit <http://store.hori.eu> or uk@hori.com.
For all warranty claims made within the first 30 days after purchase, please check with the retailer where the original purchase was made for details. If the warranty claim cannot be processed through the original retailer or for any other inquiries pertaining to our products, please address directly to HORI at info@hori.com.

FR Garantie
HORI mande à l'acheteur original que le produit acheté neuf dans son emballage d'origine doit être exempt de tout défaut de matériel et de fabrication pour une période de deux ans à compter de la date d'achat original.
Pour plus d'informations, se il vous plaît visitez <http://store.hori.eu> ou uk@hori.com.
Pour toute demande de garantie dans les 30 jours après achat, veuillez vérifier auprès votre revendeur ou le produit à été acheté originellement. Si votre demande de garantie ne peut être prise en charge par votre revendeur ou pour toutes autres questions sur nos produits, veuillez vous adresser directement à HORI (info@hori.com).

! PlayStation®3 PlayStation®4 system software update is required in order to use this product.
This product does not feature a light bar, motion sensors or force feedback.

! Une mise à jour logicielle du système PlayStation®3 est nécessaire pour utiliser ce produit.
Ce produit ne dispose pas de fonction pour barre lumineuse, détecteurs de mouvement ou retour de force.

! Important!
Before using the PlayStation®3 or PlayStation®4 system with this product, read the PlayStation®3 or PlayStation®4 system instruction manual for safety, health, and other information regarding the use of the PlayStation®4 or PlayStation®3 system.

! Important!
Avant d'utiliser ce produit avec votre PlayStation®3, veuillez lire la section "Avertissement" dans le manuel d'installation de la console PlayStation®3 ou PlayStation®4.

! Warning! Not suitable for children under 36 months. Small parts.
Please retain contact information for future reference.
The image on the packaging may differ from the actual product.
The manufacturer reserves the right to change the product design or specifications without notice.
HORI and HORI logo are registered trademarks of HORI.

! Avertissement! Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Contient des petites pièces.
Veuillez conserver les informations de contact pour toute référence ultérieure.
L'image sur l'emballage peut être différente du produit réel.
Le fabricant se réserve le droit de changer le design du produit ou les caractéristiques techniques sans préavis.
HORI et le logo de HORI sont des marques déposées de HORI.

"A", "PlayStation" and "ΔO□" are registered trademarks of Sony Interactive Entertainment Inc.
Licensed for sale in Europe, Africa, Middle East, Russia, India and Oceania. For use exclusively with PlayStation®3 and PlayStation®4.

Designed by HORI in Japan

